



そよ風

2021年
No.122

横浜市港北国際交流ラウンジ

KOHOKU INTERNATIONAL LOUNGE

コロナに負けません

か つ ど う さ い か い

活動再開

行政からの通達に沿って、3月から施設の利用制限が続いておりましたが、9月1日より段階的に制限が緩和され、外国人の皆さま、地域の皆さまやボランティアの皆さまに有意義にご利用いただけるようになり、日本語教室、ニューカマー子どもの教室、国際交流行事、

外国語教室、自主登録団体などへの施設貸し出しを、徐々に再開し、少しずつ以前の活気が戻っています。

ラウンジではマスク着用・手指の消毒・検温の基本的対応に加え、ソーシャル・ディスタンスを確保するため、研修室やロビーの利用定員を定め、人数に合わせてフェイスシールドや卓上パーテーションを使用する事により、感染防止に努めています。

しんりじちようあいさつ 新理事長挨拶



6月に理事長が志賀誠さんから鬼頭幸久さんに交代しました。新理事長に就任の挨拶と、これからの抱負を述べて頂きました。

この度6月1日付にて前任の志賀さんより理事長職を引き継ぎました。まだまだ経験も浅く、皆さま方よりお教えをいただかねばならない事も多々あるかと存じますが、誠実に事に取り組んで行く所存です。

「港北国際交流の会」会員のボランティアの方々始め、皆さまの日々の熱意ある献身的な活動に改めて感謝申し上げます。今後もより活動しやすい環境を整えていきたいと思っています。

時は正にコロナ禍にあり、ラウンジ事業として相談業務は継続しておりましたが、3月以降、他事業活動が出来ない状況にありました。6月～9月と段階的に再開しつつ、漸く10月1日より利用人数など制約はあるものの全事業の活動を再開しました。まずは当施設ご利用の方、ボランティア、職員に至る全ての来館者の方々が

安心して、健康で活動ができる様、感染対策をしっかりと講じていくことが最優先課題と捉えております。そのためにご利用者全ての方々にご不自由をお掛けしておりますこと、何卒ご理解の上、引き続きご協力賜りますようお願い申し上げます。

現在常態化しつつあるコロナ禍の下、否応なしに事業の変革も求められます。今、我々に何が出来るか、引き続き感染対策の徹底と、一方、ポストコロナをも見据えて、今後人の移動も戻り、外国人材の受け入れ拡大が一層進むであろう中、在任外国人への情報提供、相談対応、日本語習得支援、地域社会との交流機会創出など共に住みやすい環境づくりを図るべく、ラウンジの役割も一層大きくなり機能強化していかなければなりません。今後とも関係各位のご支援、ご協力何卒宜しくお願い申し上げます。

さて、昨年の台風に続き、今年も中止となった「ワクワクまつり」を「ワクワクおんらいん」と題してオンラインを通じて実施する予定です。地域に住む外国人、日本人へ情報発信し、多文化共生・国際交流を図り、新たな価値の創造に繋がっていくことを願っています。是非お楽しみください。（鬼頭幸久）

活動再開の状況

【日本語教室】

全部で9クラス（日曜日クラス、月曜日クラス、火曜日午前クラス、火曜日夜間クラス、木曜日午前クラス、木曜日夜間クラス、金曜日クラス、土曜日クラス、日吉サテライトクラス）があります。このうち日曜日クラスと木曜日午前クラス以外は、10月から再開しました、そして11月からは全クラスで授業を行っています。

学習者数はまだ元には戻っていませんが、ソーシャルディスタンスと研修室の定員を守りながら授業を行っています。

月曜日クラス、木曜日夜間クラス、日吉サテライトクラスは、若干名の新規学習者を受け入れます。詳細はHPで確認をお願いします。また、12月からの新規学習者の受け入れは、11月下旬にHPでお知らせします。（日本語教室代表 永井正枝）



【日本語専門教室】

国際交流基金と（財）日本国際教育支援協会が運営する日本語能力試験（JLPT）の受験対策を行っています。

教室をはじめたのは、2007年の1月、日本語教室の学習者の要望により、勉強を始めたのがきっかけです。年を追う毎に希望者が増えていくため、2012年より正式に日本語能力試験対策クラスを開講しました。

最初は年1回（12月期）N1・N2対策クラスのみでしたが、その後2015年7月期はN3クラスを行い、2016年より現在の年2回（7月期・12月期）でN1～N3の試験対策クラスとなりました。

当初は、受講者は「ラウンジ日本語教室の学習者」と考えていたのですが、最近は約70%がラウンジ以外からで、横浜市内や東京、遠くは埼玉からの受講者もいました。

2020年7月期はコロナ問題のため日本語能力試験が行われませんでした。12月期試験に向けて、9月より、感染防止対策をしながら、順調に行っています。

今回の受講者数は教室始まって以来、14人という少ない人数となりましたが、コロナに負けないで頑張っ勉強をしています。（日本語専門教室代表 庄野杏子）

【ニューカマー子どもの教室】

11月に入り、2020年も終わろうとしています。3月に中3生を送り出しほっとしていたところに、コロナのために教室は閉鎖になりました。最初はそのうちおさまるだろうという気持ちでしたが、一向にその気配もなく、学校も休みにになりました。ニューカマーの子どもたちはどうしているのだろう、中3生は来年受験なのに、このままでいいのだろうか。7月に入り、再開を決定しました。中3生に加え、日本語学習の必要な中学生対象に特別講習をすることにしました。課題を与え、家庭で学習し、翌週にニューカマーで採点アドバイスというシステムにし、研修室での蜜を避けて行いました。9月に入り、ラウンジの規制が緩くなり、日本語に遅れのあ



る小学生にも声をかけ、時間差で教えています。前代未聞のコロナは私たちにいろいろなことを教えてくれました。何事もなく送っていた日常が危険にさらされ、私たちは戸惑います。そんな中でもなんとか工夫をし、力を合わせ、これからも子どもたちへのサポート

を続けていきたいと考えております。
（ニューカマー子どもの教室代表 中井雅子）

以上の詳細は、ラウンジ窓口に問い合わせ下さい。

イベントのお知らせ

癒しのアロマクリームを作ろう

2021年1月17日（日）13:00～14:30

申し込みは、12月11日から、来館、電話、e-Mailで受け付けます。定員は15名です。

参加費は、外国人200円 日本人300円

日本伝統文化体験教室

茶道

1月29日（金）12:45～15:00

外国人200円、日本人400円

書道

11月27日（金）13:00～15:00

3月4日（木）13:00～15:00

外国人100円、日本人200円

華道

2月12日（金）13:00～15:00

外国人300円、日本人600円



まじょ き
魔女が来た～!
たぶんか まじょ
多文化ママカフェ ウクライナの魔女がプレ
ゼントを持ってきて大盛り上がり!

コロナ対策でしばらくお休みしていたママカフェも、9月から無事に再開しました。

みなさんこの時を心待ちにしてくださって、外国人ママ達の居場所として定着してきたようです。遠くにいる家族を思う気持ちや、子供たちと家で過ごす時間が多い中での悩みなどなど、こんな時だからこそ話ができる場所の大切さも改めて感じました。



(ママカフェ担当スタッフ 船越麻澄)

しんがいこくじん しょうかい
新外国人スタッフ紹介



ゲン ホー タン チュック さん。
ベトナム ホーチミン 出身です。
「チュックさん」と呼んでください。
2018年に来日し、2年半。とても日本語が上手です。

目標は、ベトナム人や外国人のサポートをすることだそうです。

家族と離れて日本に来ている外国人は色々な悩みを持っていると思うので、それらの人の相談に乗るなど、お役に立ちたいとのこと。

色々な言語を習得して、将来は通訳になりたいとのこと。ちなみに、今は中国語の勉強中です。

港北国際交流ラウンジ

2020ワクワクおんらいん

2020年12月1日(火)～7日(月)

今年のワクワクまつりは★オンライン★で!
YouTubeで動画配信

Wakuwaku festival will be shown on ...
哇酷哇酷欢乐节将在 播放

YouTube

世界のファッションショー
特技披露コーナー
伝統文化パフォーマンス
ミニ外国語教室
... などなど!

今年のワクワクまつりは YouTube で!
詳しくはこちら→

横浜市港北国際交流ラウンジ
Kohoku International Lounge
横浜市港北区大豆戸町316-1
☎045-430-5670

こうほくらウンジ

ことし あ
今年も YOUTUBE でお会いしましょう

ラウンジの伝統行事であるワクワクまつりは毎年10月に大豆戸地域ケアプラザと共同開催していましたが、去年は台風19号の影響により止む無く中止となりました。今年も、コロナ禍により開催が危ぶまれていましたが、「いつまでも落ち込んでいてもしょうがない。出来ることから始めよう」の掛け声のもと、関係者全員が一丸となって準備に取り掛かりました。

「世界のファッションショー」や日本語教室の学習者による「ミニ外国語」などワクワクまつりでもおなじみのプログラムが今回もスタンバイしておりますが、目玉は何と言っても「リモートアンサンブル」、日本語教室の学習者、ボランティア、外国語講座の講師、ラウンジの窓口スタッフなどラウンジにゆかりのある人たちが「上を向いて歩こう」を楽器と歌で楽しくまた力強くアンサンブルするので、癒されること間違いなし!!

併せて、日本の伝統文化や日本語学習者による特技など盛り沢山のコンテンツをお届けします。

是非見てね!! (窓口スタッフ 横溝理津子)



	午前	午後	夜間
1 日	にほんご	日本語能力	閉館
2 月	にほんご		
3 火			閉館
4 水		英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
5 木	にほんご		にほんご
6 金	にほんご	イタリア語 日本語能力	ビジネス英
7 土	にほんご	ニューカマー	閉館
8 日	にほんご	日本語能力	閉館
9 月	にほんご		
10 火	にほんご	スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	にほんご
11 水	ママカフェ	英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
12 木	にほんご		にほんご
13 金	にほんご	イタリア語 日本語能力	ビジネス英
14 土	にほんご	ニューカマー	閉館
15 日	にほんご	日本語能力	閉館
16 月	休 館 日		
17 火	にほんご	スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	にほんご
18 水		英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
19 木	にほんご		にほんご
20 金	にほんご	イタリア語 日本語能力	ビジネス英
21 土	にほんご		閉館
22 日		日本語能力	閉館
23 月	にほんご		閉館
24 火	にほんご	スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	にほんご
25 水	ママカフェ		にほんご(ひ)
26 木	にほんご		にほんご
27 金	にほんご	日本語能力 書道	
28 土	にほんご	ニューカマー	閉館
29 日	にほんご	日本語能力	閉館
30 月	にほんご		

	午前	午後	夜間
1 火	にほんご	スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	にほんご
2 水		英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
3 木	にほんご		にほんご
4 金	にほんご	イタリア語	ビジネス英
5 土	にほんご	ニューカマー	閉館
6 日	にほんご		閉館
7 月	にほんご		
8 火	にほんご	スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	にほんご
9 水	ママカフェ	英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
10 木	にほんご		にほんご
11 金	にほんご	イタリア語	ビジネス英
12 土	にほんご	ニューカマー	閉館
13 日	にほんご		閉館
14 月	にほんご		
15 火	にほんご	スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	にほんご
16 水		英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
17 木			にほんご
18 金	にほんご	イタリア語	ビジネス英
19 土	にほんご	ニューカマー	閉館
20 日	にほんご		閉館
21 月	休 館 日		
22 火	にほんご		にほんご
23 水	ママカフェ		
24 木			
25 金			
26 土			閉館
27 日			閉館
28 月			
29 火		休 館 日	
30 水		休 館 日	
31 木		休 館 日	

	午前	午後	夜間
1 金		休 館 日	
2 土		休 館 日	
3 日		休 館 日	
4 月			
5 火		スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	
6 水		英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
7 木	にほんご		にほんご
8 金	にほんご	イタリア語	ビジネス英
9 土	にほんご	ニューカマー	閉館
10 日	にほんご		閉館
11 月	にほんご		閉館
12 火	にほんご	スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	にほんご
13 水	ママカフェ	英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
14 木	にほんご		にほんご
15 金	にほんご	イタリア語	ビジネス英
16 土	にほんご	ニューカマー	閉館
17 日	にほんご	交流イベント	閉館
18 月	休 館 日		
19 火	にほんご	スペイン語 英初級(火) 仏語サロン	にほんご
20 水		英初級(水) 仏語話そう	にほんご(ひ) 中国語入門 英会話サロン
21 木	にほんご		にほんご
22 金	にほんご	イタリア語	ビジネス英
23 土	にほんご	ニューカマー	閉館
24 日	にほんご		閉館
25 月	にほんご		
26 火	にほんご		にほんご
27 水	ママカフェ		にほんご(ひ)
28 木	にほんご		にほんご
29 金	にほんご	茶道	
30 土	にほんご	ニューカマー	閉館
31 日			閉館

たいせつ
大切なお知らせ

CAUTION

ウィルス感染拡大等の影響で、予定は変更になる場合があります。なお、日本語教室については、前月末に開講の有無を決定する予定です。初めての人は、必ず問い合わせして下さい。

- * にほんご＝日本語教室
- * にほんご(ひ)＝日本語日サテライト教室
- * 日本語能力＝日本語能力試験対策クラス
- * 英初級＝英会話初級
- * ビジネス英＝ビジネス英会話初級
- * ママカフェ＝多文化ママカフェ
- * ニューカマー＝ニューカマー子どもの教室
- * 仏語サロン＝フランス語会話サロン
- * 仏語話そう＝フランス語で話そう

- ◆ 土曜、日曜、祝日の夜間は閉館です。また、毎月第3月曜日は休館日です。
- ◆ 12月29日～1月3日は年末年始の休館日です。

よこはましこうほくこくさいこうりゅう
横浜市港北国際交流ラウンジ
KOHOKU INTERNATIONAL LOUNGE
〒222-0032 横浜市港北区大豆戸町316-1
Tel 045-430-5670 Fax 045-430-5671
E-mail kohokulounge@yokohama.nifty.jp
ホームページ http://kohokulounge.com/



Website



Facebook



横浜市港北国際交流ラウンジは、横浜市からの委託を受けて(特非)港北国際交流の会が運営しています。